ЕШІЙ. №18. 4 ІУНІЕ 1831.

АЛБИНА РОМѪНѢСКЪ

ГАЗЕТЪ АДМИНИСТРАТИВЪ ШИ ПОЛИТИКЪ
ЛИТЕРАЛЪ

ꙟЩІИНЦЕРЙ ДИН ЛЪȢНТРȢ

Дирецїа Схоалилор Націонале

ꙟн ȣрмарѣ ашеземѫнтȣлȣй гимназіал, черчетарѣ тȣтȣрор класелор гимназіей, фъкѫндȣсъ май динаинте де кътръ дирекціе кȣ тот амърȣнтȣл, дȣпъ орѫндȣирѣ чинститей епитропій а ꙟвъцътȣрилор пȣбличе, обществȣл ексамин де ꙟнтъѫ шаселȣніе анȣлȣй ачестȣѫ, сав фост хотърѫт асе фаче ла 1 юніе, пентрȣ каре ав ȣрмат тоате гътириле кȣвіинчоасе, ка ꙟн ачѣстъ ꙟсъмнътоаре епохъ, ꙟн карѣ се афлъ де фацъ Екс: са Д. деплин ꙟмпȣтерничитȣл Президент, ши челе ꙟнтъй тагме але статȣлȣй, съ се поатъ ꙟмфецоша о пръбъ де сиргȣинца, атѫт а ДД. професорилор, кѫт ши а схолерилор; Дар ачѣ деодатъ спорире а епидеміей, нав ертат а се пȣте ꙟмплини ачѣстъ пȣбликъ сърбире, пентрȣ каре чинстита епитропіе ав орѫндȣит ꙟн четарѣ кȣрсȣлȣй пȣблик, ши слобозирѣ тȣтȣрор схоларилор.

Дрепт ачеіа ла 1 юніе диминѣцъ ла 8 чѣсȣрй, адȣнѫндȣсе корпосȣл академик, сав ȣрмат орѫндȣита формалитате ꙟн кȣпринедерѣ алътȣрей програме ши ꙟнпърцирѣ. премилор ла ачій май вредничй Схолерй ꙟн класȣл елементар акътȣит де 136 шинерй сав ꙟмпърцит 24 Премій.

ꙟн класȣл Нормей алкътȣит дин 65 сав ꙟмпърцит 14 Премій, ши ꙟн класȣл ꙟнтъй ал гимназіей алкътȣит дин 20 сав ꙟмпърцит 3 премій ла чій вредничй де тоатъ лъȣда, атѫт пентрȣ алор сиргȣинце, кѫт ши пȣртърй мораличе. Нȣмеле ачестора дин ȣрмъ сѫнт 1 Теодор попескȣл, 2 Александрȣ костинескȣл ши 3 Іанкȣл ставрат.

Ачій ꙟнтъи ав примит кърцй фолоситоаре ши ȣнелте де калиграфіе ꙇр ачещй дин ȣрмъ кѫте ȣн чѣсорник де арџинт цилиндрȣ, ка ȣній че щіȣ а прецȣи времѣ чѣ скȣмпъ атинерецилор, ꙟнтребȣинциндȣсе спре асе фаче фолоситорй ши мȣлцъмиторй фій ай патріей! вредник де авзире ав фост ꙟдȣіошитоарѣ армоніе вокалъ а схолерилор, карій, ꙟн кȣрс де 4 лȣнй де зиле, ав фъкȣт ꙟн мȣзика Европіанъ минȣнате спорюрй, сȣпт повъцȣирѣ Д. професорȣлȣй де мȣзикъ Паȣличек, кареле акомпанѣ (ꙟсоцѣ) ачест имнȣ кȣ мъестросȣл сȣнет ал Харпей.

ꙟкидерѣ схоалилор ва цине дȣпъ ꙟмпрежȣрърй, кариле прин ꙟдȣрарѣ Д. зъѫскъ ꙟнчетѫнд, сева фаче кȣноскȣтъ зіоа де нȣȣ дескидерей лор, кѫнд пънъ атȣнчѣ, се вор гъти ши апартаментȣриле, ꙟкаре, дȣпъ ꙟгрижитоарѣ орѫндȣире а чинститей епитропій пре лѫнгъ схоларій степендистй, че се цин кȣ келтȣѫла схолилор, сева прими кȣ лъкȣинца ши ȣн нȣмър де фій де боерй, спре а пȣте ȣрма кȣ тоатъ ꙟлеснирѣ кȣрсȣл ꙟмвъцътȣрилор фолоситоаре сȣпт привигерѣ ши дирекціа епитропіей.

НЕКРОЛОГ

Ноапте ла 1 юніе аȣ ръпосат ꙟн Ешй хатманȣл Модовей, комендат милиціей Націонале, Д. Костантин Паладі-Богдан, ꙟнвѫрсть де 40 аній. Нъскȣт дин каминарюл Богдан ши Анастасія Паладі, дин фраџиде тинереце аȣ примит о едȣкаціе алѣсъ, прелѫнгъ карѣ сентиментиле сале ꙟл фъкȣ ꙟнтрȣ адевър вредник де а са ꙟмвекитъ ши стрълȣчитъ фамиліе. ꙟн кȣрсȣл ꙟнделȣнгатей депъртърй а пъринтелȣй сеȣ, кареле ла 1827 аȣ ръпосат ла Рома, крещерѣ тѫнърȣлȣй аȣ лѣато кȣна са Логофетѣса Еленна Паладі, де ла карѣ аȣ мощенит кȣ ꙟнсъмнате аверй ши нȣмеле Паладі, че аȣ адаос кътръ ачел ал пъринтелȣй сеȣ. Ла 1815 саȣ ꙟнсоцит ꙟнтѫіа кȣнȣніе кȣ домница Рало, фіика Д. Скарлат Калимах ВВД: кȣ кареле, дȣпъ ачестѫ мазиліе, аȣ ши мерс ла Костандинополе, минит фіинд а ꙟмпърташи кȣ ачеста соартъ че неферичитъ. Къчй искȣпинд тȣльбȣръриле Гречіей анȣлȣй 1821, ръпосатȣл, апроапе фіинд а ꙟсоци пе сокрȣл сеȣ ла Бȣкȣрещй ȣнде ера рѫндȣит Домн, деодатъ саȣ възȣт кȣ ачеста ши тоатъ а са фамиліе мѫнат ла орашȣл Брȣса дин Асіа ꙟн амаръ скльвіе, ȣнди аȣ петрекȣт пѫн ла 1826, аколо ꙟнтре мȣлте пътимирй аȣ пердȣт ши пе сокрȣл ши пе соціа са де ла каре наȣ ръмас фій ши фіиче. Прин мижлочирѣ кȣрцилор стреине саȣ ꙟнвоит Хатманȣлȣй Паладі ꙟнтȣрнаре ꙟн патріе, ȣнди ꙟнтрȣ а доȣа кȣнȣніе саȣ ꙟнсоцит кȣ Д. Елисавета, Фіика Ворн: Василе Росет.

Вара ла 1829 гȣвернȣл іаȣ ꙟнкрединцат хътмъніа църей, ꙟнсърчинѫндȣл ши кȣ организаціа милиціей націонале, спре акъріа спорю наȣ липсит а дисвъли о статорникъ пріинцъ, пентрȣ каре аȣ авȣт мѫнгѫере афи ꙟн пȣблик лъѫдат де Екс. са Д. президентȣл прин ал сеȣ орд де жȣр дин 15 априліе, ши мȣлцъмит кȣ ординȣл Сф: Анней клас ал доиле че іаȣ хързит М. са ꙟмпъратȣл авгȣстȣл нострȣ протектор. Мъдȣларе фіинд ал опщещей екстраординаре адȣнърй, ръпосатȣл аȣ арътат пȣрȣре о віе пъртинире пентрȣ тоате реформеле ꙟмбȣнътъцитоаре а патріей, акърора родȣрй наȣ пȣтȣт гȣста, ръпит фіинд де о крȣдъ моарте ши тимпȣріе, че аȣ ꙟмплѫнтат пе аса фамиліе ши пе тоцй патріоцій ꙟн адѫнкъ ꙟнтристаре. Ла 1 юніе сара саȣ фъкȣт помбоаса ꙟнгропаре кȣ тоатъ църимоніа бисеричѣскъ ши парадъ милитаръ. Екс. сале генералій: Д. Пл. президент, Д. Вици-президент, Бігідов ши Мінчѣки, ꙟналта офицериме а Росіей ши а Молдовей боеріи, ши ȣн нȣмерос попорȣ дат ачѣ депе ȣрмъ чинсте ȣнȣй вредник патріот. Мȣритоариле сале ръмъшице саȣ ꙟнгропат ла бисерика Сф: Савва, ȣнди Сф. са пъринтеле Софроніе, ꙟмвъцатȣл нострȣ Іерокирикс, аȣ ростит ȣн пътрȣнзиторю ши фрȣмос кȣвѫнт плин де адивърате ꙟмвъцътȣрй ши зȣгръвеле а віецей ръпосатȣлȣй, асȣпра кърȣѫ ȣшоаръ съй фіе цървна.

ФРАНЦІА

Мониторюл кȣпринде ѡ ордонанцъ кръѣскъ, прин карѣ ген: лейтенант Боне, ꙟн ȣрмарѣ ȣнȣй рапорт ал министрȣлȣй дин лъȣнтрȣ саȣ тримис ка ȣн комисар екстраординар де апатра ши а тріиспрéзъчѣ дивизіе милитаръ, адекъ ꙟпровинціа Вандеа, ȣнде се тȣлбȣрасе линищѣ пȣбликъ, прин оаре каре ноѫ ꙟмпърекерй ꙟкъ дин епоха револȣціей, кȣноскȣте сȣпт нȣме де Шȣаній.

Дела Тȣлон ꙟщіинцазъ дин 4 май, къ принцȣл Жȣанвил фіюл краюлȣй, абѣ ꙟ вѫрстъ де 13 аній аȣ ꙟчепȣт аса ꙟмвъцътȣръ де маринар (солдат де маринъ), ши къ ꙟн зіȣа ачѣа ꙟмбъркѫндȣсе пе фрегата Артемíсіа, ꙟчетѫнд афи сокотит де Принц кръéск, аȣ ꙟчепȣт асе трактариси ка ȣн кадет де класа...

Чѣ ꙟтѫй аса кълъторіе вафи ла Џéнȣа, Ливȣ́рно, Неáполи, Палéрмо, Тріéст, Тȣнис ши Алџир.

Академіа Медицинеи (дофторіей) аȣ нȣмит дин синȣл ей ѡ комисіе алкътȣитъ де шасе дофторй ши трій хирȣрџій, ꙟсърчинацй а черчета Холера Морбȣс дин Росіа ши дин Полоніа.

ꙟвъцатȣл Кȣсй, мъдȣларю ал институтȣлȣй ши ал сфатȣлȣй де ȣниверситате, саȣ ꙟнсърчинат де министрȣл ꙟмвъцътȣрилор пȣбличе, а кълътори прин Германіа, спре ашй адȣна ꙟцара ачѣа кȣвіинчоасиле щіинце деспре старѣ ашезъмѫнтȣрилор пȣбличе де ꙟмвъцътȣръ.

ТȢРЧІА

Прин Персіа аȣ еосит ȣрмътоареле щиинце дела

Багдат.

Соарта лꙋй Давд-Паша, гꙋвернаторꙋл де Багдат, чи се ръдикасе асꙋпра Ꙟнълцимей сале Сꙋлтанꙋлꙋй ши сꙋ веренꙋлꙋй сеꙋ, ꙟкꙋръҗнд сева хотъръ. Трꙋпеле Сꙋлтанꙋлꙋй се апропіе де орашꙋл Багдат, асꙋпра кърора Давд-Паша тримицинд оасте са де тот сꙋ ꙟвинс, ши Паша аꙋ фост невоит асе ꙟкиде ꙟн аса четъцꙋе, дар тоате опинтириле сале вор ремъне зъдарниче, ши невоит ва фи асе сꙋпꙋне.

Боала чюмей дꙋпъ че стерписе ꙋн маре нꙋмър де лъкꙋиторй дин Сꙋлейманіе ꙟн Кꙋрдистан аꙋ ꙟтрат ши ꙟн орашꙋл Багдат, де ꙋнде чїй май мꙋлцй лъкꙋиторй сꙋ трас ла царъ.

МАРЕ БРИТАНІЕ ШИ ИРЛАНДІА.

Жꙋрналꙋриле енглезе даꙋ, дꙋпъ алор зичере, адевърата фоаіе а каселор де бътъліе, кариле, ка ѡ флотъ ꙋнитъ сꙋпт команда адмиралилор Кодринктон ши Паркер вор плека дела Англіа, ачесте сꙟнт: Каледоніа де 120, тꙋнꙋрй, Виц-адмирал Сир Е Кодринктон, Принцꙋ-регент 120 Контер-адмирал Паркер. Британіа, 120, Капитан Џон-стон. Асіа 84, Кап: Паркер. Ревенџ 76, Кап: Олгкр. Велеслей 74, Кап. Роꙋлей. Донегал 76, Кап: Дик. Талавера 74, Кап: Болби. Дꙋрхам 50, Кап: Пигол. Алфред 50, Кап: Мансел. Дꙋблин 50, Кап: товнехид. Стаг 46, Кап: Трꙋвбриц. Кꙋрасло 30, ши алте май мꙋлте вазе мичй.

Декꙋръҗнд ꙟнармата флотъ сꙋпт команда Вицадмиралꙋлꙋй Кодринктон, ши нꙋмита ескадръ еѯпериментал, адекъ де трактисире, ꙟн скꙋрт ка плека дин лиманꙋл Портсмꙋт. Дин зилиле бомбардꙋирей Алџирꙋлꙋй де кътръ енглежй нꙋ сꙋ май възꙋт ѡ асемине пꙋтерникъ флотъ ꙟнармат.

Дин 513, мъдꙋлърй а парламентꙋлꙋй, че аꙋ а се алеџе ꙟн Англіа пентрꙋ віиторе конвокаціе (камаре) пън ла 6 май, сꙋ фост алес 497, ꙟнсъ 300, пентрꙋ реформа парламентаръ, іаръ 197, ꙟмпротива ей.

Дела Индіиле ръсърітꙋлꙋй се ꙟщіинцазъ, къ Д. Чюма де Керѐжи, ꙟвъцатꙋл ардилѐн кълъторю, кареле патрꙋ анй аꙋ петрекꙋт ла Тибет ꙟн мънъстире Канꙋм, спре а ꙟвъца литератꙋра църей, дꙋпъ че аꙋ сꙟвършит аса граматикъ ши леѯиконꙋл ꙟлимба тибетанъ, ꙟлꙋна лꙋй септемвріе трекꙋт плекасе ла Калкꙋта.

Се ꙟкрединцазъ, кꙋмкъ ла ноꙋл парламент сева пропꙋне череꙋ асе да ꙟвоире ши колоніилор (слобозіилор) енглезе дин алте пърцй а пъмꙟнтꙋлꙋй, апꙋте тримите депꙋтацй ла сесіиле парламентꙋлꙋй ꙟнꙋмър де 32, адекъ дела челе дин Индіиле ръсърітꙋлꙋй ши апꙋсꙋлꙋй, дела челе дин Африка, дин Америка ши дин Австраліа.

БЕЛГІА

(Ꙋрма протоколꙋлꙋй пентрꙋ Белгіа)

Прекꙋм ачеле патрꙋ кꙋрцй ар симци пъреле де ръꙋ деспре ачеа май микъ, де ши времелникъ деосъбире де кꙋџетърй ꙟтре еле ши ꙟнтре гꙋвернꙋл Францієй кꙋ атъта май мꙋлт сеферическ, къ ꙟн ꙋрма аръътърилор ꙟпꙋтерничитꙋлꙋй сеꙋ, Франціа цꙟне астъзй ꙟнтре алеацій сей ла конференціиле Лондрей ꙋн пост ꙟсъмнъторю, адъꙋгꙟнд вотꙋл сеꙋ ꙟнтрꙋ сприжинире дрептꙋрилор ꙟнтемеате пе ал 19 протокол, че се траг тоате дела ачел дин 20 генар, прин кареле се ꙟдеплинеще ꙋнире марелор пꙋтерй, ши се статорничеще сигꙋранціа, де каре фіеш че стат аре дрит асе бꙋкꙋра, дꙟнд прин ачесте че май ꙟтемеатъ ꙟкизъшꙋире пентрꙋ паче Европей.

Че се атинџе де лꙋърилѐ аминте челе кꙋ де мъръꙋнтꙋл, кꙋ каре пленипотенціарꙋлꙋй Францієй аꙋ ꙟсоцит сꙋс аръната деклараціе, конференціа дꙋпъ че аꙋ кꙋмпенито, кꙋ конгласꙋире аꙋ статорничит ꙋрмътоариле:

1 Кꙋмкъ дисбатере асꙋпра скимбꙋлꙋй де пъмꙟнтꙋрй, че аре асе фаче ꙟнтре Холандіа ши Белгіа ар фи тимпꙋріе кꙟт пентрꙋ декꙋма, ши къ нꙋмай атꙋнчй ва пꙋте кꙋ спорю а се адꙋче ꙟнтрꙋ плинире, кꙟнд пърциле де дрептꙋл ꙟнтересате се вор ꙋни ꙟн алкътꙋириле, чи аꙋ съ дисфіинцезе диспърцире Белгієй де Холанда, ши кꙟнд лꙋкръриле комисієй хотарниче вор фи лъмꙋрит причиниле скимбꙋлꙋй а кърꙋіа дислегаре сеполате ꙟнлесни де кътръ ачеле чинчй кꙋрцй.

2 Къ принципꙋл темелник ал политичей челор чинчй кꙋрцй фіинд респектив пентрꙋ пъзире трактатꙋрилор, се ꙟнцълеџе, къ асемине аꙋ асе ꙟнплини ши ашъзъмꙟнтꙋриле трактатꙋрилор атингътоаре де институціиле марелꙋй Дꙋкат де Лꙋѯембꙋрг.

3 Къ пе темеюл ачелꙋй принципꙋ, пленипотенціарій де чинчй Кꙋрцй, ꙟтрꙋнцй ла конференціа де Лондра, вор пъши кътръ черчетаре трактатꙋрилор ꙟнфіинцъ. Ꙟтрꙋ ачел че атꙟрнъ де дꙋкатꙋл Бꙋйлон кꙋ скопос де а адевери дупе лꙋъриле пленипотентꙋлꙋй Францієй, челе чи пот фи ꙟнаинте нꙋмай пентрꙋ ачел дꙋкат, ши спре апъзи че май дрептъ кꙋвиинцъ ꙟнтрꙋ мъсꙋриле, а кърора примире сар фаче требꙋинчоасе ꙟн мареле дꙋкат де Лꙋѯембꙋрг.

(Искълицй)

Естерхази, Весенберг, Біолов. Тайлеран, Ливен Матꙋшевилй. Палмерстон.

Статꙋриле Понтифиче (а Папей.

Ꙟн 28 април аꙋ сосит ла Рома ѡ депꙋтаціе алкътꙋитъ де контеле Исоналки, Маркизꙋл Цамбекари, ши Абате Меџофанте, (*) каре ꙟнꙋмеле орашꙋлꙋй ши

…провинцїей Болонїа, аȣ авȣт норочире а ꙟфъцоша С.С. Папей фрацѣ компатрїоцилор лор, пентрȣ ꙟскъȣнарѣ С.С. пе тронȣл Понтификал, ꙟкрединциндȣл де сȣпȣнерѣ ши драгостѣ тȣтȣрор лъкȣиторилор. С.С. аȣ примит пе депȣтацїй кȣ маре биневоинцъ, ши саȣ ꙟщїинцат кȣ амърȣнтȣл деспре невоиле провинцией, пентрȣ а кърїа феричире кȣ тот ꙟнадинсȣл аȣ фъгъдȣит апȣрта грижъ

ПȢБЛИКАЦЇЕ

1 ꙟн регȣлацїа апȣкърей мъсȣрилор пентрȣ дисръдъчинарѣ боалей ѣпидемиче Холера морбȣс саȣ рꙟндȣит комисїа де карантинъ ꙟн Касиле Ворн: Дръгичй, ла каре ѣсте президент Полков: макаров ши мъдȣлърй Хат: паладии, Ворн: Лȣпȣ балш. Ворн: Іордаки дръгичй, Спат. Петраки росет, дофторȣл ефстати, ши офицерюл карантеней Розалин.

2 ꙟн фїеще каре квартал ал орашȣлȣй пентрȣ привигерѣ асȣпра лȣкрърилор се рꙟндȣеще кꙟте ȣн комисарю ши ȣн дофтор, локȣл афлърей лор саȣ хотърꙟт ꙟфїеще каре дин ачесте квартале ȣрмътоареле.

ꙟн І Квартал Дофтор Илѣшчȣк, Комисар Ворн: дръгичй, ꙟн каса лȣй Димитрїе кодрѣнȣ.

2 Д. Гȣберт, Ком. Ага хермизїȣ, ꙟн каса лȣй Георгїесȣдетȣ

3 Д. Вїола, ком. Вор: щȣрще ꙟн Каса лȣй кꙟмин: панȣ.

4 Д Шмит ꙟн каса лȣй татоси арманȣ.

5 Д. Найман Ком. Ага гика Ла ацїе.

6 Д. Дер ꙟн каса лȣй Илїе ȣбрегеле.

7 Д. Бартоломей ꙟн каса лȣй димитрїе сȣлициваша.

8 Д. Граматик ꙟн каса лȣй вашчаȣш тодор.

ꙟнтрȣ ацїȣторюл комисарилор се орꙟндȣеще ꙟн ꙟ 1, 2, 3, ши 6, квартал кꙟте 4, їар ла 4 5 7 ши 8 кꙟте дой аџȣтъторй десетничй; ла 1 4 5 7 ши 8 квартал кꙟте 8, їар ла 2 ши 3 кꙟте 12 оаменй, їар ла квартал ал 6 кꙟте 16, ꙟн ацїȣторюл дофторилор се рꙟндȣеще ла фїеще каре кꙟте дой бърбїерй.

Ал 3-ле даторїа десетничилор ѣсте ка ꙟнтра че лашй минȣт се дѣ де щире пентрȣ чїйчи се болнъвеск дофторȣлȣй ши комисарюлȣй. Даторїа челор ꙟнтꙟй ѣсте де ада пе лок челор болнавй ацїȣторю, їар ачелор дефе ȣрмъ лисе дъ дин фамелїе пе ȣнȣл ꙟнкасъ касе привигезе асȣпра болнавȣлȣи ши а аверїй (ꙟнтрȣ деосебире ȣнде ꙟн кꙟперѣ ва фи стрꙟмтъ) се скоатъ пе чїеланцй тръито

(*) Авате Меццофанте, Професор ши виблїотикар де Болонїа, ѣсте ȣнȣл дин чїй май ѣстраординарй лингвистй (щїиторй де лимбй). Ачеста фъръ а ѣши вре ѡ динеоаръ дин орашȣл нащерей сале, ворбеще ши скрїе 40 лимбй, ꙟпреȣнъ ши ачѣ ромꙟнѣскъ, ꙟ карѣ ȣн молдован, кълъторй пин Италїа, кȣ дꙟнсȣл аȣ ворбит.

рй ꙟн времѣ кꙟръцирей каселор дȣпъ регȣлиле карантинещй, ла ꙟн кꙟпериле фъкȣте лꙟнгъ галата, ȣнде дофторȣлȣй Фомете исаȣ ꙟнкрединцат пе тоатъ зїоа съй черчетезе, ши съ рапортȣеаскъ ꙟнскрис комисїей карантинещй де старѣ сънътъцїй лор. Пентрȣ ꙟмплинирѣ ꙟн токмай а скоатирей лъкȣиторилор ла локȣриле рꙟндȣите кȣм ши кꙟръцирѣ каселор, рꙟмꙟне асȣпра ръспȣндерей Агъй Оръшънеск, ачаста се атинџе ꙟнсȣш де класȣл де џос акрещинилор.

Їар че се атинџе де опщїа ѣврейаскъ, їй вор фи скошй апроапе де тътъраш ла локȣриле налте. Пентрȣ кꙟръцирѣ касълор се рꙟндȣеск чиновничй карантинещй ꙟн ꙟ 1, 2, 3, 4 частии захарїанов. Їар ꙟн 5, 6, 7, ши 8, антонїȣ, ши фїещй кꙟрбꙟ динтрȣ їй спре лȣкрȣ кꙟте 4, чокли. Пентрȣ цинерѣ крещинилор съръйманй съ орꙟндȣеще де ла окꙟрмȣире кꙟте 20 парале пези ꙟнвремѣ афлърей лор ла ꙟнкꙟпериле фъкȣте лагълата

4-лѣ се ȣнеск тоцй воерїй, ши лъкȣиторїй, ка саȣ џиле де присос съ ле скоатъ дин касъ ши съле триматъ пи ла локȣриле афаръ дин ораш саȣ сати, кȣм асемене съ се цїе ꙟн десъвꙟршитъ кꙟръценїе каселе ши кȣрциле. Спре ꙟнтокмай ꙟмплинирѣ ачещїа саȣ пȣс ꙟнсърчинаре асȣпра Ацїей съфакъ черкърй прин чиновничїй ѣй тȣтȣрор каселор фъръ осебире, кȣ ачаста ка ага ꙟмпротива неꙟмплиниторилор се факъ полицїенещиле пȣнерй ла кале фъръ ничй ѡ ꙟнгъдȣире,

5 тоцй морцїй де холеръ крещинй съ се дȣкъ фъръ ꙟнтꙟрзїерѣ ла цинтирим афаръ дин ораш ла локȣриле рꙟндȣите де кътръ ага, дин 1 2 ши 3 чꙟстїй ла пъкȣрарй. Їар дин 4 5 6 7 ши 8 частїй, ла моараделꙟнт, їар пе еврей ла мормꙟнтȣрй, ȣнде ар фи гътите гропй ꙟн адꙟнчимѣ о рꙟндȣитъ, ꙟнгропꙟнд ꙟн пъмꙟнт пе морцй нȣ май ꙟнаинте де тречирѣ времей де 24 часȣрй, де ла лъсарѣ лор, афаръ пе морꙟмꙟнт.

6 Крещинїй болнави каре дин причина холерїй требȣеще али съ прелȣнщи ацїюторюл, май алес оаменїй съръиманй, дȣпъ орꙟндȣирѣ дофторилор ши акомисарилор съ вор да ла спиталȣл тȣфекчи-баша, ȣнде вор прими ацїюторю, ши цинере де ла окꙟрмȣире. ла ачест спитал съ орꙟндȣеще дофторȣл Фотино, 2 бърбїерй, ши 6 слȣжиторй дин чокли. Їар опщїа ѣврейлор съ пȣне асȣпра ꙟнсърчинърїй кахалȣлȣй, атꙟт ꙟнтрȣ ꙟмфїинцарѣ ꙟнкъперилор болнавилор кꙟт ши ацїȣторюл ши цинерѣлор.

7 Съ рꙟндȣеще бърбїерилор пе лȣнъ кꙟте 50 лей, їар десетничилор ши чоклилор кꙟте 1 леȣ ꙟн сȣчкъ.

8 Вꙟнзарѣ фрȣптȣлȣй де вачй, брꙟнзъ де ой, ши пеще сомн ши поаме де копачй се опреще.

9 Кричмиле требȣеще съсе дескидъ нȣ май диминѣцъ дела 7 часȣрй, ши їар съсе ꙟнкидъ не грешит ла 7 чѣсȣрй сара дȣпъ часорникȣл ѣвропїенеск.